

# LA VOIX DE L'ENTRAIDE



Entraide Bois-de-Boulogne

Depuis 1964

SOCIÉTÉ COMMUNAUTÉ CULTURE CHARITÉ

1405, boul. Henri-Bourassa Ouest, bureau 207, Montréal, QC, H3M 3B2  
☎: (514) 332-4222 ☎: 332-2891 [entraidebdb@bellnet.ca](mailto:entraidebdb@bellnet.ca) [www.entraideboisdeboulogne.org](http://www.entraideboisdeboulogne.org)

Août 2021

## Éditorial

Plusieurs "vagues" de cette pandémie sont maintenant dernière nous et nous sommes tout espoir de reprendre nos activités dès que possible. Nos jeunes ont souffert comme tout le monde de ce confinement. Nos familles membres et amis, ont besoin de se retrouver et renouer le dialogue.

Bien que le ministre de la Santé ait assoupli les mesures sanitaires nous sommes contraints, encore cette année, à ne pas tenir en septembre, notre grand Cocktail annuel des Bénévoles. A moyen terme nous déménagerons notre bureau dans la bâtie que la Ville de Montréal rénove pour en faire le Centre communautaire et culturel de Ahuntsic-Cartierville.

L'idée de faire une sortie culturelle en Estrie le 25 août a eu beaucoup de succès car les gens ont hâte de sortir librement comme avant. Nous avons donc réservé un second autobus pour répondre à la demande. Nous vous annoncerons de prochaines activités prochainement.

Continuons à savourer ce bel été 2021.

Claudie Ayas  
Présidente

## La pensée du mois

*"Hâtons-nous d'espérer  
Marchons au lendemain  
Tendons une main  
Qui ne soit pas fermée*

Jacques Brel

## Assemblée générale

**le 16 juin 2021**

Notre assemblée générale annuelle a eu lieu sur la plateforme Zoom cette année et nous sommes heureux et fiers qu'un grand nombre de nos membres étaient au rendez-vous. Claudie Ayas a livré le rapport annuel des activités. Il y en a eu malgré le confinement sanitaire.

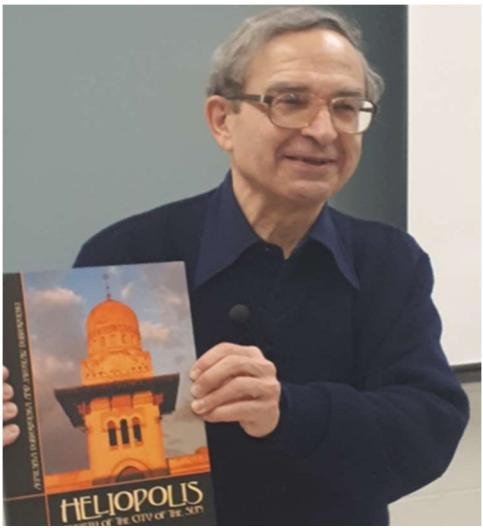


Patrick Simard, notre vérificateur, de la firme comptable BCGO, a présenté les états financiers pour les deux années 2020 et 2021. Il a ensuite répondu aux questions de la salle.

Les membres du conseil d'administration avaient tenu leurs réunions habituelles durant l'année par Zoom et s'étaient entendus pour se présenter à nouveau aux élections pour un autre mandat. Les membres présents à l'Assemblée générale leur ont accordé leur confiance et les ont réélus.

Les membres du conseil pour l'année 2021 sont : Claudie Ayas, Solange Bassal, Antoine W. Khoury, Amal Elkouri, Magda Boulos, Noushig Eloyan, Gemma Hamoui, Fathi Hamod, Jina Haffar Wakil, Abboud Zakko. S'ajoutent aux membres élus : Elie Kassisia représentant le RCMO, et Hala Antaki représentant La Fondation d'Alep.

## Rencontre avec un Gouverneur



Comme à chaque année, nous invitons nos membres à une rencontre avec un Gouverneur de l'Entraide. Aujourd'hui nous avons le plaisir de présenter M Samir Saul, Professeur d'histoire à l'Université de Montréal.



RA- Vous êtes né au Caire M Saul

SA- Oui, d'une famille d'ascendance syro-libanaise. En Égypte, on appelait chawames ceux qui venaient d'al Cham, ancien nom de la Grande Syrie. Mes parents ont émigré au Canada. J'étais enfant.

RA- Pourtant vous étiez heureux en Égypte

SS- Oui, je garde d'excellents souvenirs, mais la situation générale était troublée depuis longtemps. Mon père était un grand travailleur et n'avait pas peur des défis. J'avais fréquenté l'école primaire au Collège des Frères à Héliopolis. Avec ma mère et ma sœur, nous nous sommes très vite adaptés à la vie ici.

RA- Je me souviens de votre papa qui assistait aux assemblées générales à la Paroisse St-Sauveur sur Viger, puis au Centre Communautaire, sur l'Acadie.

SS- Papa était un bénévole assidu et un donateur fidèle. C'était un homme énergique et dynamique. Il était aussi sociable et aimait le monde, toujours positif et de bonne humeur. Comme en Égypte, après la messe tout le monde se rencontrait. Il y était. Pour certains c'était même la partie la plus importante de la sortie dominicale !

RA- Maintenant que cette Communauté se compte par dizaines de milliers on ne se retrouve plus chaque dimanche comme groupe, on ne se cherche plus.



SS- La vie professionnelle est accaparante. Les gens sont pris dans leur travail et veulent assurer leur bien-être et celui de leurs familles. Il est souvent difficile de concilier ce que l'on fait avec la vie communautaire. La religion compte moins dans l'identification quand on évolue dans un cadre national. Auparavant l'identification religieuse était en partie due à l'absence de cadre national. Ceci n'est pas un rejet mais une évolution naturelle. La religion est toujours là pour ceux qui le veulent mais n'est pas le centre de notre vie.

RA- Nous constatons que cette Communauté s'efface dans la société d'accueil, où se retrouve-t-elle?

SS- Elle ne s'efface pas. Beaucoup de ses membres sont très bien intégrés et même très visibles dans la société d'accueil. Ils en font partie. Mais cela ne se traduit pas en des organisations ou des structures communautaires stables. Il y a eu durant ces dernières 50 années des personnes, des associations qui ont joué un rôle pour réunir tout ce monde mais leurs efforts sont restés limités et il n'y a pas eu de continuité ni de relève. L'Entraide Bois-de-Boulogne est particulière. Elle a joué un rôle social important et, fait remarquable, elle est active depuis plus de 50 ans. Peut-être que nos jeunes, nés ici, auront une vision nouvelle, seront mieux organisés et réussiront à faire quelque chose qui rassemble.

RA- Allons-nous perdre nos racines?

SS- Nos racines sont en nous. On ne peut pas les perdre, mais cela ne devrait pas devenir une obsession et nous ne devons pas nous isoler. Ce serait une erreur pour une minorité de vivre à part.

RA- Comment était Montréal à votre arrivée?

SS- Toujours aussi agréable, mais elle était plus anglophone dans ce temps-là; il y avait une minorité anglophone dominante à Montréal. Les immigrants se destinaient naturellement à fréquenter l'école anglaise, même s'ils étaient francophones, catholiques ou les deux. Nous parlions arabe et français à la maison mais en dehors presque tout se vivait en anglais, en tout cas à l'ouest du boulevard St Laurent. Petit à petit les effets de la Révolution tranquille se sont fait sentir.



RA- Comment êtes-vous arrivé à étudier l'histoire?

SS- Dans notre Communauté les jeunes se dirigeaient surtout vers les professions libérales : médecin, ingénieur, avocat etc... Moi j'avais beaucoup d'interrogations existentielles, au sujet des changements politiques, sociaux et internationaux qui se déroulaient sous nos yeux ou dont j'entendais parler. Je m'intéressais à comprendre ces problèmes de la collectivité, de la société et de la politique. À l'université, je me suis dirigé vers la science politique et l'économie mais finalement seule l'histoire a pu me fournir les explications que je cherchais.

RA- Pourquoi particulièrement l'histoire de la France?

SS- L'histoire de la France est captivante parce qu'elle offre un panorama de tous les grands sujets du monde contemporain. La France c'est le prototype de l'État-nation, là où se sont cristallisés les grands principes de notre époque : l'esprit critique, la liberté de penser, la rationalité, l'universalisme, la société de droit, la souveraineté nationale, la démocratie. Tout cela n'a pas été automatique. Il a fallu des bouleversements majeurs et là aussi la France est un excellent terrain pour comprendre comment ces changements se produisent.

RA- Et vous avez fait carrière dans l'enseignement

SS- J'aime être en classe, parler à un auditoire et transmettre des connaissances. Les visages que je vois

s'allumer sont pour moi une grande satisfaction. J'aime échanger avec mes étudiants. Je lis beaucoup, surtout dans le cadre de la recherche pour mes publications, cours et conférences. Un professeur d'université ne fait pas qu'enseigner. Il publie des livres et des articles. Il supervise aussi des étudiants à la maîtrise qui préparent des mémoires et des étudiants au doctorat qui préparent des thèses. J'en ai une douzaine.

RA- Comment qualifier les turbulences qui secouent la civilisation occidentale actuellement?

SS- Les piliers de la société occidentale, tels les principes issus du siècle des Lumières, la nation et l'État-nation sont bousculés par la mondialisation néolibérale qui ne connaît que la loi du marché. Les points de repères sont brouillés et remplacés par rien de tangible. Il règne une grande confusion.

RA- Comment cela est-il arrivé?



SS- Depuis les années 70, une crise économique a mis fin aux bonnes années de l'après-Seconde Guerre mondiale. La mondialisation néolibérale est une conséquence directe de cette crise. Les salaires ont stagné. Les inégalités sociales se sont creusées. Les emplois sont devenus précaires. L'endettement a augmenté. La société s'est désarticulée. Les cadres de pensée ont été malmenés. La mondialisation a provoqué un délitement des structures nationales. Les projets collectifs et la conception universaliste ont été remplacés par l'identitarisme.

RA- Cela va-t-il durer?

SS- Cela durera tant que la société n'aura pas élaboré un modèle de substitution prêt à remplacer le statu quo. Mais les idées ne suffisent pas, même si elles sont nécessaires. Il faut aussi que l'échec du statu quo soit évident. Les échecs font avancer l'humanité.

RA- Quel impact cela a-t-il eu au Moyen-Orient?



SS- La mondialisation tolère mal la contestation et ce qui est arrivé au Moyen-Orient en fournit l'illustration. La guerre militaire pendant dix ans contre la Syrie n'a pas réussi à la faire tomber, elle se poursuit maintenant sous forme de guerre économique. J'admire la résilience du peuple syrien qui a fait échec à cette tentative de créer le chaos dans la région. Le Liban souffre terriblement aussi. En Libye, on peut dire que le chaos a été installé avec succès.

RA- Comment se fait-il qu'on nous avait convaincus que nous vivions ici dans la vraie démocratie, que nous jouissions de la libre-expression, d'une sexualité libérée, alors qu'il y a d'importantes limitations à tout?

SS- Vous avez raison dans cela. Il y a beaucoup de manipulation et de démagogie. Il faut rester vigilant et se faire entendre autant que possible.

RA- Merci Samir pour cet échange fort intéressant.

SS- Merci à l'Entraide pour cette occasion d'échanger. Bonne chance!

## Club de lecture au parc



Toujours un plaisir de se retrouver pour discuter et échanger. Merci Sonia Azzouz pour le bon café et les amies pour les diafates!

## L'actualité de Voltaire

L'intérêt de cette conférence que Jean Mohsen Fahmy a donnée à l'Entraide était évident par le nombre de ceux qui ont écouté le conférencier puis participé à la discussion. Pourquoi Voltaire, cet écrivain français du 18<sup>ème</sup> siècle, demeure-t-il populaire?



Voltaire fut l'un des principaux architectes du monde moderne de la pensée : "un génie, une pensée, une œuvre" qui ont marqué le siècle et la philosophie des Lumières. Il y a quelque temps, un recueil réunissait 20.000 lettres qu'il avait écrites. Ce n'est pas rien et cela explique un peu l'influence qu'il a exercée, car même les rois et les reines d'Europe, les impératrices de Russie lui demandaient conseil.

Même si nous sommes attachés à la foi religieuse nous reconnaissons le mérite de cet homme déiste qui était le porte-parole, le flambeau contre la superstition et les préjugés. Il avait pris la défense de Jean Calas un huguenot protestant, accusé faussement et jugé à deux reprises, puis exécuté. Voltaire a mené une campagne contre le fanatisme du temps, la bêtise et l'intolérance; avec finalement le résultat que Calas avait été réhabilité. Un autre combat qui illustre sa lutte contre l'intolérance : le Chevalier De la Barre, un adolescent de 18 ans, avait été accusé d'avoir mutilé un crucifix et exécuté; Voltaire a dénoncé avec véhémence ce jugement.

Sa logique implacable, son style sarcastique, l'ironie qu'il utilisait dans sa façon d'écrire désarmaient les opposants de Voltaire. La constance de sa révolte, l'ont braqué contre les guerres de religions et à chaque anniversaire du 24 août - marquant le massacre de 3000 protestants à la Saint-Barthélemy – Voltaire tombait malade. Malgré ses intérêts financiers, il a mené une lutte contre l'esclavage et les inégalités sociales. Il ne pouvait accepter la cruauté, la torture, le fanatisme.

Si Voltaire revenait parmi nous, il aurait sûrement fort à faire. Au Canada et partout à travers le monde, le 21<sup>ème</sup> siècle se débat toujours contre le fanatisme et l'intolérance, l'esclavage et la bêtise. Tout cela sous des formes un peu différentes, bien sûr!

## L'Occident trahit-il ses principes?

Rachad Antonius professeur à l'UQAM maintenant fraîchement retraité, nous a fait faire un voyage à travers le temps et les principes humains pour nous expliquer pourquoi le conflit israélo-palestinien représente un défi pour notre civilisation.



C'est une réflexion sur une tension entre les principes et l'action en Occident. Notre communauté est parfois en admiration devant l'Occident, elle s'est sentie minoritaire, avait besoin de son appui. Or, ces valeurs de modernité –qui découlaient de la philosophie des Lumières- nous furent apportées par le colonisateur Bonaparte. Si l'on parle de colonisation, il y a une nécessité qu'elle maintienne les rapports inégalitaires, parce que si notre niveau de vie arrivait à baisser, nous perdrions la stabilité économique nécessaire à la prospérité et notre gouvernement ne deviendrait plus pertinent.

Il y a donc eu les Lumières mais il y a eu aussi la judéophobie. Il y a eu le mouvement sioniste puis le procès de Dreyfus qui a marqué les esprits, la déclaration de Lord Balfour. Puis le mandat britannique sur la Palestine, qui était différents des autres et n'avait pas pour but affiché d'aider le peuple conquis à s'épanouir mais qui visait plutôt à créer un foyer national juif. L'immigration de juifs d'Europe de l'Est commençait, avec un idéal socialiste de gauche.

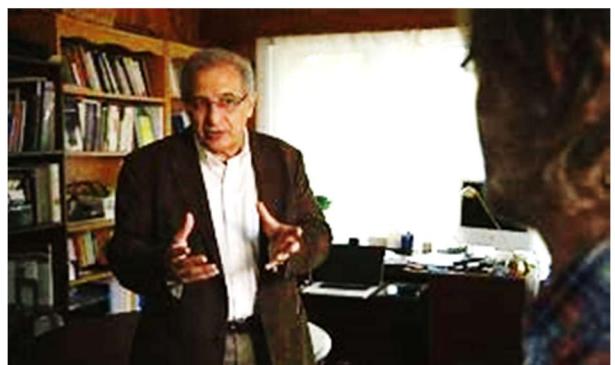
Les deux guerres mondiales qui ont marqué le vingtième siècle, ont laissé tellement de dommages et de destruction, que les grandes puissances ont décidé de mettre des balises, afin d'éviter de repartir en guerre les uns contre les autres. Afin de prévenir de nouveaux conflits elles se sont entendues de refuser l'acquisition de territoires par la force. Les grandes puissances ont reconnu les droits humains pour les populations civiles et les ont inscrits dans la quatrième Convention de Genève.

Donc les grandes puissances ont convenu que les actes de guerre concernaient les armées et ne pouvaient être dirigées contre des populations civiles, qu'on ne pouvait

acquérir des territoires par la force. Une armée d'occupation ne pouvait chasser la population civile ou la remplacer par sa propre population, elle demeurait responsable d'assurer à la population occupée les services de santé, d'éducation, de sécurité nécessaires. Or dans le cas palestinien il y a un déni des droits de l'Homme inscrits dans la Charte des Nations-Unies, il y a une non-application des Accords de paix de 1948 qui devaient déboucher sur une solution à deux états: israélien et palestinien.

Ces grands principes sont inscrits sur les sites-web du Canada, des É-U-A. Une visite du site-web du ministère des Affaires étrangères confirme que dans le conflit palestino-israélien la Convention de Genève doit s'appliquer, que les colonies de peuplement juif sont illégales, que l'annexion de Jérusalem et du Golan sont illégales.

Ceci est la position officielle. Mais à côté des grands principes et des droits de l'Homme l'on ajoute : la meilleure façon pour y arriver c'est à travers les négociations. De quelle négociation l'on parle quand il y a un tel déséquilibre de forces. Prôner la négociation dans ce contexte est un non-sens, une fraude. D'ailleurs en 1993 le processus négocié à Oslo devait amener à une paix après cinq ans donnant 23% du territoire aux palestiniens. 26 ans plus tard, c'est pire. La trahison des principes est là.



D'une part l'Occident reconnaît les principes. D'autre part si on exige de les mettre en application il vous accuse d'être pro-Hamas-terroriste. On ne peut être occupant-agresseur et en même temps prôner la légitime défense. Il y a une contradiction entre les principes affichés et le comportement qui en découle.

\* \* \*

## Commentaires des jeunes enseignants de MusiquEntraide

*Notre expérience avec le Cégep de St-Laurent a été fructueuse et l'entente agréable. À la fin du dernier trimestre nous avons demandé aux étudiants/enseignants de musique de nous livrer leurs impressions sur leur expérience avec nos jeunes nouveaux arrivants. Et nous leur disons MERCI du fond du cœur!*

Je trouve que mon implication dans le projet de MusiquEntraide m'a apporté beaucoup de confiance en moi; en effet, il est très gratifiant pour moi d'avoir l'occasion 'enseigner ma discipline à d'autres et de leur partager mon savoir. De plus, je trouve qu'avoir pris part au programme de MusiquEntraide m'a amenée à développer des liens particuliers avec mes élèves; le fait de les suivre pendant 2 sessions, à chaque semaine, m'a permis de mieux les connaître et de développer des techniques plus appropriées pour leur enseigner et pour mieux leur apporter ce dont ils ont besoin.

**Adèle**

Pour ce qui est de l'expérience, j'ai été de nombreuse fois très touchée par la reconnaissance des parents. Ça fait longtemps que je travaille avec les enfants et j'ai rarement eu des parents aussi coopérants, heureux et reconnaissants du temps que je passais à faire de la musique avec leur enfants. Et que dire des jeunes! Ceux que j'ai eu pendant 2 ans m'ont impressionnée par leur vivacité, leur intérêt, leur sérieux, leur habileté et leur engagement dans leur cours de piano. J'ai vraiment l'impression d'avoir créé des liens serrés avec eux. J'avais une petite crotte sur le cœur de savoir lors de l'enregistrement que je ne ferai plus de musique avec eux. C'est définitivement une expérience que j'ai adorée! J'ai éprouvé énormément de plaisir et ils ont assurément enrichis mon expérience comme professeur de piano.

**Salomé**

Concernant mon expérience avec MusiquEntraide, c'est un très beau projet qui me tenait à cœur musique je viens d'une famille qui a immigré au Canada durant la guerre du Vietnam. C'était ma première expérience avec l'enseignement et la pédagogie et j'ai beaucoup appris à travers mes élèves. Je suis très fier de mes élèves et de leur progression au cours des deux dernières années. Je peux dire que cette expérience a fait de moi un meilleur pédagogue ainsi qu'un meilleur musicien.

**Duy-Dan Nguyen**

Un an après les débuts de MusiquEntraide, j'ai même pu me placer à une école de musique privée, en sachant que j'avais ce qu'il fallait pour enseigner la musique à des débutants. Et puis, enseigner, ce n'est pas seulement transmettre de la connaissance, mais aussi créer un lien. Et dans cette facette-là, j'ai eu une belle occasion de mettre à l'épreuve ma capacité à déterminer à quel type de personne je m'adresse, et à m'adapter pour créer un lien de confiance ainsi qu'une atmosphère confortable, pour favoriser l'apprentissage. MusiquEntraide a été mon banc d'essai pour l'enseignement, et sans cela, je n'aurai sûrement pas obtenu mon poste à l'école privée. De cette expérience, j'en aurai gagné de la confiance en moi, l'occasion de pratiquer à établir un bon lien prof-élève qui favorise l'apprentissage, et l'opportunité d'enseigner ce qui m'est le plus cher, la musique. Sur l'aspect de l'intégration de la communauté syrienne, je n'ai rien fait de différent qu'avec quiconque, et c'était ça le but! J'ai fait preuve de patience pour les barrières du langage, mais dans la façon que je conversais avec les parents, ou que j'enseignais à leurs jeunes, je voulais être dans le plus naturel possible pour briser les barrières et faire ressortir nos points communs : les valeurs familiales, l'amour pour la musique, et le respect commun. J'espère avoir donné à chaque parent et élevé un sentiment d'acceptance et l'idée qu'en bout de ligne, on est tous pareils l...

Merci infiniment à toute l'équipe pour avoir monté un projet aussi beau, et d'avoir favorisé la croissance personnelle des professeurs tout autant que celle des élèves!

**Laurent Pinet-Germain**

Personnellement, ça été un super belle expérience pour moi. Ça m'a donné plus confiance en ma capacité d'enseigner ce que j'aime et puis d'impacter les jeunes positivement. Voir la joie que je leur apporte et la motivation me remplit de bonheur et de fierté. On a beaucoup cheminé ensemble depuis le début. Notre relation s'est aussi développée et on a créé des liens plus profonds. Je pense que pour eux aussi c'est une expérience qui les enrichit et qui les fait grandir. Merci encore pour tout,

**Wei Xi**



## Visite à nos ainés



Nous sommes heureux de reprendre nos visites mensuelles à nos ainés au Manoir de Casson.



C'était donc le 5 août : belles chansons et belle musique par une belle journée ensoleillée.



L'on a chanté : Et Viva España!



Prochains rendez-vous musicaux :

le 2 et le 16 septembre 2021



## Sortie Culturelle

Bleu Lavande

Et

L'Abbaye St. Benoit du Lac

**Mercredi 25 août 2021**

Départ 9:15 précises

Du 2005 rue Victor Doré coin Pasteur

Retour 17:00

2 Autobus de luxe

Visite guidée avec atelier de dégustation

Visite de l'Abbaye St. Benoit du Lac

Dégustation et souvenirs de L'Abbaye

Collations dans l'autobus

Lunch en sus

Port du masque dans l'autobus

*Réservations par retour de courriel*

*Ou auprès de votre contact*

Contribution membre: 65\$, ami: 70\$

.....



## Sortie Culturelle

### Pommes, Vignoble et Musée

**Mercredi 22 septembre 2021**

*Détails à venir*



# Entraide Bois-de-Boulogne

Depuis 1964

SOCIÉTÉ COMMUNAUTÉ CULTURE CHARITÉ

**Présidente**  
*Claudie Ayas*

Montréal, le 15 août 2021

**Vice-Présidente**  
*Solange Bassal*

**Secrétaire**  
*Amal Elkouri*

**Trésorier**  
*Antoine W. Khoury*

**Administrateurs**  
*Hala Antaki*  
*Magda Boulos*  
*Noushig Eloyan*  
*Gemma Hamoui*  
*Fathi Hamod*  
*Elie Kassissia*  
*Jina Haffar Wakil*  
*Abboud Zakko*

**Conseiller juridique**  
*François Alepin*

Cher membre et ami (e) de l'Entraide,

D'habitude vers la fin du mois d'août vous recevez de l'Entraide une invitation au réputé Cocktail Annuel des Bénévoles "Hommage et Reconnaissance". Ce cocktail donnait le coup d'envoi à nos multiples activités tout en nous permettant de recueillir vos dons.

Bien que la situation semble être sous contrôle et que cela va mieux, la santé publique ne nous permet pas encore les grands rassemblements. Toutefois, n'oublions pas que les besoins d'aide sont toujours là.

Votre support nous est précieux. Merci de renouveler votre adhésion et de nous envoyer votre cotisation /donation annuelle de trente dollars par personne. Un reçu pour fin d'impôts vous sera envoyé.

Vous pouvez nous envoyer votre contribution :  
Par chèque au nom d'Entraide Bois-de-Boulogne

Ou

Par transfert Interac en se connectant à votre banque en ligne :

- Nom de l'organisme : Entraide BDB
- Courriel : [entraidebdb@bellnet.ca](mailto:entraidebdb@bellnet.ca)
- Question de sécurité : Quel est votre nom?  
Réponse : entraide (en lettres minuscules)

NB : dans votre compte bancaire, il faut être dans la section 'Interac' et non 'Paiement'.

En vous remerciant,

*Amal Elkouri*